

15501 San Fernando Mission Blvd., Suite 100 PO Box 9604 Mission Hills, CA 91346-9604 818-361-6400 Ext. 111 • 818-365-5523 fax kim@jaynolan.org www.jaynolancamp.org

JAY NOLAN 캠프 지원 신청서 - 여름 2025

우리는 숲으로 가려고 합니다. 그리고 당신이 우리와 함께 하기를 기대합니다! Jay Nolan 캠프에 참여하기로 선택해 주셔서 감사합니다!

제 이름은 Kim Cade-Henry입니다. 나는 캠프의 총괄자 입니다. 귀하의 자녀가 캠프를 준비하는 동안 질문이나 우려 사항이 있는 경우, 제일 먼저 저에게 전화를 주십시오.

귀하가 가지고 있을 첫 번재 질문은:

JAY NOLAN 캠프는 언제 어디에서 있습니까?

캠프 날짜는 2025년 7월27일부터 8월 1일까지입니다. Jay Nolan 캠프는 *The Lions Camp at Teresita Pines* 에서 개최됩니다. (http://www.campteresitapines.org)

그리고 비용은 얼마입니까?

2025 캠프비용

	12 월1일-2월29일	3 월1일-5월31일	6 월1일-6월24일
장애가 있는 캠프 참가자	\$1100	\$1250	\$1300
장애가 없는 캠프 참가자	\$1100	\$1250	\$1300

- □ 우리는 캠프 참가자가 캠프에 갈 수 있도록 친구와 가족을 참여시킬 수 있는 몇 가지 모금 아이디어를 제안하게 되어 기쁘게 생각합니다.
- □ 귀하의 자녀에게 1:1 지원이 필요하다고 생각하시는 경우, 저희는 귀하의 가족과 만나 평가를 받고 지역 센터를 통해 추가 인력을 요청할 수 있도록 기꺼이 도와드겠습니다. 서류 작업을 시작할 수 있도록 일찍 연락해 주세요!
- □ 캠프 참가자가 추가 지원이나 감독이 필요하고 지역 센터의 고객이 아닌 경우, 추가 비용이 발생활 수 있습니다. 이는 캠프 행정 직원에 의해서만 결정됩니다.

페이지를 넘기고 Jay Nolan 캠프에 갈 준비를 하세요!

신청하는 방법

- 1. 지원 신청서를 끝까지 작성하세요. 가장 최근의 사진과 서명된 동의서를 포함하셔야 합니다. 이 지원 신청서는 자녀에게 안전하고 품질 높은 경험을 보장하는데 필요한 모든 정보를 포함하도록 설계되었습니다.
- 2. 참가비 결제하기-신청 시 최소 \$300의 계약금이 필요합니다. '결제 일정'을 참고하시기 바랍니다. 캠프 떠나기 전까지 부분 지불로 결제 하실 수 있습니다. 이 예정을 세우기 위해 Kim에게 문의 하시기 바랍니다.
- 3. 다음 주소로 우편, 팩스, 이메일을 보내거나 신청서를 접수하고 결제하십시오.

Kim Cade-Henry – Camp Director
Jay Nolan Recreational Services, Inc.
15501 San Fernando Mission Blvd, PO Box 9604
Mission Hills, CA 91346-9604
kim@jaynolan.org
Fax # (818) 365-5523

'건강검진서'는 의사가 작성하고 서명하여 캠프 30-60일 전까지 제출해야 합니다. 지원 신청서의 나머지부분을 보내시고 자녀가 의사 방문을 마치면 검진서를 제출해 주시기 랍니다.

지원 신청서가 처리되면 수락 편지가 우편으로 발송됩니다. 픽업/드롭 집합장소와 준비물 목록은 캠프 개최 1개월 전(2025년 6월) 우편으로 발송됩니다.

귀하의 자녀가 장애가 있고 이전에 Jay Nolan 캠프에 참가한 적이 없는 경우, 캠프 전에 귀하의 자녀와 만나 신청서를 검토하고 캠프에 있는 동안 귀하의 자녀가 가질 수 있는 지원 필요 사항에 대해 논의할 것입니다. Jay Nolan Recreational Services 사무실에서 업무 시간 중에 약속을 잡거나 귀하의 집에서 만날 수 있는 보다 편리한 시간을 정할 수 있습니다.

JAY NOLAN 캠프의 포용적인 환경을 돕는 방법

귀하는 장애가 있거나 없는 아이들이 서로 소통하고 배울 수 있는 포용적인 캠프에 아이를 보내기로 선택하셨습니다. 우리는 항상 캠프에 <u>장애가 없는</u> 더 많은 아이들을 찾고 있습니다. 각 캠프 세션의 비율은 발달 장애가 있는 아동 30-35%, 장애가 없는 아동 65-70%입니다. 현 시점에서, 사람들 간의 차이를 이해하고 존중하는 사람들은 장애가 없는 아이들을 우리와 같은 캠프에 보내는 이점에 대한 가장 큰 대변인입니다. 8-15세의 형제, 가족, 친구, 학교 친구, 이웃등을 우리의 캠프에 보내주세요! 더 많은 지원 신청서는: http://jaynolancamp.org/에서 다운 받거나 Kim Cade-Henry에게 (818) 361-6400 x111로 연락할 수 있습니다.

이 캠프 지원 신청서는 페이지 양면에 인쇄되어 있습니다. 반드신 신청서 양면 모두 다 작성해 주셔야 합니다!

Place Child's Recent Photo Here



15501 San Fernando Mission Blvd. Suite 100
Mission Hills CA 91346-9604
(818) 361-6400 Ext. 111 (Camp Director)
(818) 365-5523 (Fax)
kim@jaynolan.org (E-mail)
http://jaynolancamp.org (Website)

Jay Nolan Camp - Camper Application

Instructions: We are accredited by the American Camp Association and maintain the standards set by them, in addition to our own. You are required to have a <u>complete</u> application, photo, up-to-date immunizations, and a medical exam signed by a licensed physician (listing all current/correct medications). Anything that would be non-applicable, please put 'N/A'. If you need assistance with anything, please let us know.

2025 Camp Session at Lions Camp at Teresita Pines (Wrightwood, CA) July 27- August 1, 2025

Child's Name		
Address	First	Last
	Street	
City	State	Zip
Home Telephone		_ Date of Birth
-		MM/DD/YY
Gender:	How did you hear about	Tee Shirt Size
□ Male	Jay Nolan Camp? □ Friend	Standard tee shirts are available
□ Female	□ Friend□ Newspaper/Magazine	in Youth S,M,L and Adult S, M, L, XL, 2XL.
D'alla de la d	□ Conference	Please specify Youth or Adult.
Birthday at Camp?	American Camp	i iouco opocii, i cuiii ci i tuuiii
Camp:	Association Directory	
	Previous Attendance	Payment Method:
Age while at	Regional Center	- Observation of
camp:	Online (we'd love to	□ Check enclosed
oump.	know where you found	□ Credit Card
	us!)	□ Regional Center
	□ Other:	



15501 San Fernando Mission Blvd., Suite 100 Mission Hills, CA 91346-9604 818-361-6400 Ext. 111 • 818-365-5523 fax kim@jaynolan.org

PAYMENT SCHEDULE FOR ALL CAMPERS

Application and payment must be sent together and by the dates that follow to receive the specific rate.

	Dec. 1-Feb. 29	Mar. 1-May 31	June 1- July 1
Campers with a disability	\$1200	\$1250	\$1300
Campers without a disability	\$1200	\$1250	\$1300

<u>Down Payment</u> - \$300.00 (due with application)

Jay Nolan Community Services, Inc. reserves the right to review and discuss individual needs for support and supervision, which may result in an increased rate.

CANCELLATION POLICY

Payment in full is required at the time of registration. If you need to cancel for any reason, we must receive written notice of cancellation (either mailed or faxed) by **May 31, 2025**. Your registration payment will be refunded less a \$50.00 service charge.

Cancellations after that time and 'No-Shows' are non-refundable.

Method of Payment:	PLEASE PRINT
Check – Made out to: Jay Nolan Community Services, Inc. Cash Visa Mastercard American Express Online (PayPal)	Date Name on Card Billing Address
AMOUNT:	7
	City/State/Zip
\$ Camp Payment	Oity/Otato/Zip
\$ Camp Payment \$ Donation to help support Jay Nolan Camp \$ Total enclosed or to be charged	Phone
\$ Donation to help support Jay Nolan Camp	
\$ Donation to help support Jay Nolan Camp	Phone

PARENT(S)/ CAREGIVER(S) CONTACT INFORMATION:

name		Relationship	
First Address (if different from C	Last hild's)	Relationship	_
City	State	Street Zip	
Phone	Cell Pho	ne	_
Alt Cell Phone	E-mail_		
Occupation/Title		_Employer	
Work Phone	Ext		
NameFirst	Leet	Relationship	
Address (if different from C	hild's)	Street	
City	State	Street Zip	
Phone	Cell Pho	ne	
Alt Cell Phone	E-mail_		
Occupation/Title		_Employer	
Work Phone	Ext		
EMERGENCY CONTA	CT INFORMATION:	(Different than Parent)	
		,	
Name	Last	Relationship	
NameFirst Address	Last Street	Relationship	
NameFirst AddressCity	Last Street _State_	Relationship	
NameFirst Address City Phone	Last Street State Cell Pho	RelationshipZip	
NameFirst Address City Phone Alt Cell Phone	Last Street State Cell Pho E-mail	RelationshipZip	
NameFirst Address City Phone Alt Cell Phone Occupation/Title	Last StreetCell PhoE-mail_	RelationshipZip neEmployer	
NameFirst Address City Phone Alt Cell Phone Occupation/Title Work Phone give permission to Jay Nolheir ability in a residential of	Street State Cell Pho E-mail Ext. an Community Services, amping program includi	RelationshipZip neEmployer	o the best of
NameFirst Address City Phone Alt Cell Phone Occupation/Title Work Phone give permission to Jay Nol heir ability in a residential of Sports & Games, Swimming	Last Street State Cell Pho E-mail Ext. an Community Services, amping program includi, Hiking, Rock Climbing V		o the best of Archery, ent Show, etc
NameFirst Address City Phone Alt Cell Phone Occupation/Title Work Phone give permission to Jay Nol heir ability in a residential of Sports & Games, Swimming	Last Street State Cell Pho E-mail Ext. an Community Services, camping program including Hiking, Rock Climbing V		o the best of Archery, etc.

gender, and within at least one year of each other). This request will be considered and honored when/if possible. (No guarantees are made.) Name____ Relationship Relationship____ Name Last **SLEEP PATTERN/ ROUTINE** (Check all that apply): □ Sleeps throughout the night □ Usually goes to bed early (before 8pm) □ Restless □ Will want to go to bed late (after 10pm) □ Will wake up throughout the night □ Wakes up early (before 7am) □ Usually uses the bathroom □ Will want to wake up late (after 8am) sometime in the night Do you have any suggestions to make for a restful night's sleep for your child? What are your child's favorite foods and/or dietary restrictions (if any)? **DIETARY RESTRICTIONS*:** FAVORITE FOODS: □ None Vegetarian □ Vegan* □ Kosher /Halal* ■ No Dairy □ Gluten Free * □ No Sweets □ Nuts/Beans Other dietary restrictions: *Note: Some diets may require that the family send the necessary food/supplements. I give permission for the following first aid to be provided by authorized personnel if there is a need (Name brands are listed as examples only). Check all products that you will permit: □ Sunscreen □ Antibiotic Ointment (Neosporin) □ Anti-Itch Cream/Spray (Caladryl) □ Non-Aspirin Pain Reliever (Tylenol) □ Antiseptic Wash (Betadyne, Peroxide) □ Insect Repellant (Off) Non-Prescription Antihistamine (Benadryl) Relationship Name Signature___

Is there anyone this child would like to bunk with, in the same cabin? (They must be the same

DIAG	NOSIS:	REQUIRING 1:1 SUPPORT:	COMMUNICATION SKILLS :
	Cerebral Palsy Down Syndrome Intellectual Disability Seizure Disorder Pica		 Verbal Non-Verbal Limited Verbal Skills Uses Sign Language Uses Facilitated Communication Devices Other:
_ _	Prader Willi Syndrome ADD/ADHD Bipolar Disorder Chronic Illness: Mental Health: Other:	SCHOOL: Does your child have a Last grade completed_ Type of school/progran	n IEP for school? YesNo n your child participates in:
Regio Servio	nal Center: ce Coor. email	UCI# Service	Coor. Name
SELF-	SUFFICIENCY:		
Does	your child require assis	tance with the following? (Che	ck those that apply)
□ Sh	owering \Box	Toileting Dre	essing Eating
If so,	what type of assistance	do they require?	
□ Ve	rbal Prompts	□ Hand-over-hand	□ Complete Assistance
	e provide additional rmation:		
Pleas	e select vour camper's f	avorite activities or interest (ar	ny that apply):
	Archery	□ Costume Play/Dress Up	

OVERALL NATURE (BEHAVIOR/ ATTITUDE):

Please ma	ake us aware	of any potentia	al be	ehaviors	to possibl	y expect				
	Good- natured Withdrawn/ Shy Self- Injurious			Aggress Wander Running Tantrun Propert Destruc	ring g ns y				when tasks	
Please ex	kplain what v	ve will need t	to k	now, ab	out any o	checked bel	hav	viors and th	eir frequenc	у
										_
										_
HOW SH	OULD WE SU	PPORT YOU	R CI	HILD DU	IRING CH	ALLENGING	3 T	IMES?		
□ Separ		□ Reason	wit	h		ve extra ention		□ Oth	er	•
		elps your chi versation, etc)		ool dow	n after ch	nallenging m	on	nents?		
		ng else (or p a successful								- - -
This infor	mation assists	s us in applyin	g an	d for gra	nts/additio	onal funding:				
Male Female	African American	American Indian	A	sian	Caucasia	n Hispanio	;	Pacific Islander	Other:	
Other										
Jay Nolan Accountab will treat th	AND P Community Se ility Act). to the	N FOR THE CAROVIDE ROUT rvices (JNCS) is extent JNCS re as private and co	ADN INE sa C ceive	MINISTER HEALTH overed En es private	R MEDICA I CARE (A ntity under health/med	TION S MAY BE N HIPAA (the l ical informatio acy laws	EC Hea n a	ESSARY). Ith Insurance bout any of it	Portability and s' clients; JNCS	
Name	First		La	st		Relations	nip			
Signature						Date				•

HEALTH AND IMMUNIZATION HISTORY

1. Is Camper covered by N	/ledi-Cal?	YES_		_NO	Med	iCal #				
2. Is Camper covered by p	rivate medi	cal in	surar	nce? Y	'ES	NO_				
Medical Insurance										
Group #					_					
ALLERGIES - List all known.	REAC	CTION	- des	cribe rea	action an	d manag	ement of	the read	tion	
Medication Allergies (list)- inc	lude aspirin, ———	penicill	lin, etc	> .						
Food Allergies (list)- include s	pecific foods,	dyes,	etc.							
Other Allergies (list)- include i	nsect stings,	hay fe\	ver, as	sthma, po	ollen, etc.					
GENERAL QUESTIONS: (Exp	lain 'Yes' an									
HAS/DOES THE PARTICPANT:		YES	NO		ES THE F				YES	NO
Had a recent injury/illness/infection					d a problei					
Ever had a chronic/recurring illnes	s/condition?					is (itching,	rash, acn	e)?		
Ever been hospitalized?				Have dia						
Ever had surgery?				Have as		/ . !		-4:\O		1
Have frequent colds/headaches?	na alima 2					•	ea, constip	ation)?		
Had psychiatric/psychological cou					d a head ir		llein a O			
Had psychiatric/psychological hos					oblems wit					
Wear glasses, contacts, or protect	ive eyewear?				e, have me					
Ever had frequent ear infections? Ever passed out during/after exerc	nino?				history of b adder prob		J!			-
Ever had chest pain during/after exerc					d an eating)			
Ever had high blood pressure?	XELCISE !				d sinus pro					-
Ever had a heart murmur or heart	dispasp?			Other?	u sirius pro	יפוויסוטו				
Ever had back problems?	uiscase:				oking for	ward to ca	mn?			
				Deen 10	oking for	varu to ca	шр			
Please explain 'Yes' answers	•									
Which of the following has	ATTACH A	COP	Y OF I							
the participant had?	VACCINE:			MO/YR	MO/YR	MO/YR	MO/YR	MO/YR	MO/	YR
	DTP									
□ Measles	TD (tetanus/o	diphther	ria)							
☐ Chicken Pox	TETANUS								<u> </u>	
□ Rubella	POLIO								<u> </u>	
□ Mumps	MMR								<u> </u>	
☐ Hepatitis A	or Measle								<u> </u>	
☐ Hepatitis B☐ Hepatitis C	or Mumps								<u> </u>	
u перация С	or Rubella								<u> </u>	
TB Mantoux Test	Homophiles	ıntluenz	za B						<u> </u>	
Date of last test	Hepatitis B								<u> </u>	
Result (Check)):	Varicella (chi	cken po	ox)							
Positive Negative			<u> </u>							



15501 San Fernando Mission Blvd., Suite 200 PO Box 9604 Mission Hills, CA 91346-9604 818-361-6400 Ext. 111 + 818-365-5523 fax kim@jaynolan.org www.jaynolancamp.org

AUTHORIZATION TO CONSENT TO MEDICAL TREATMENT

1, the person named below, conser	nt to medical treatment.
	vator, or person authorized under California or United States Law or by e consent to medical treatment for the person named below.
Name of Per	rson:
consent to medical assistance and treatme	ces Inc., any of its employees, agents or contractors to obtain and ent, including but not limited to: surgery, dental treatment, mental health named above. In granting this authorization, I understand as follows:
 That Jay Nolan Community Ser history to secure medical assista 	rvices Inc. may release information regarding the person's medical ance or treatment,
	rvices Inc. may provide medical assistance and treatment to the person if ance and treatment cannot reasonably be obtained when needed,
	rvices Inc. will make all reasonable efforts to secure medical assistance ly accepted standards for the area where the person is located (not ce) when treatment is sought,
	rvices Inc. and any of its employees, agents and contractors will make all as soon as possible in the event of a medical emergency,
 That Jay Nolan Community Ser hospital costs incurred are my se 	vices Inc. carries liability insurance only. I agree that all medical or ole responsibility.
That if I have any objections or	limitations to treatment, I have them listed below:
	rization at any time by written notice to the Executive Director of Jay aless I terminate in this manner, this authorization shall remain in effect gned.
Signature:	Date:/ Relationship:
Witness:	Date:/ CONSENTMED, REV2, 12/03



15501 San Fernando Mission Blvd., Suite 100 Mission Hills, CA 91346-9604 818-361-6400 Ext. 111 • 818-365-5523 fax kim@jaynolan.org www.jaynolan.org

Public Relations Consent Form

The purpose of this form is to give Jay Nolan Community Services, Inc. permission to use photographs and other likenesses of employees, volunteers, people served, and others who may grant permission for the promotion of the agency's programs, its mission, and general community outreach. Public relations/marketing activities may include, but are not limited to: publication of photographs in newsletters, on the web site, in advertisements, in brochures, on flyers, on display boards, on television, or in video and slide presentations.

	NAN	ME			
(We),					
, ,	gree that such items shall belong to JNCS are) part or the part of the above named indivi-	•			
recordings, or other lik	tenesses produced of the above named indiv	ime for any future photographs, video, voice vidual by delivering written notice to the t cover items previously authorized and already			
(Signature of Consenting A	Adult/Parent/Guardian)				
(Printed Name)	(Date)				
(Street Address)					
(City)	(State)	(Zip)			
(Witness)		(Date)			

Participant's Name:	
•	Print Name

Lions Camp at Teresita Pines & Lions Camp at Wrightwood

Waiver of Liability, Assumption of Risk, and Indemnity Agreement

vvalvei oi Lie	ability, Assumptio	ni oi kisk, and indeninity Agi	eement
Wall (herein after known as "LCTP tatives or assigns, do hereby relea, employees, volunteers and agent Lions Camp at Teresita Pines, its o	Rock Wall"), on 7/28/se, waive, discharge, as from liability from ar officers, employees, vo	te in any way in the Lions Camp at Te 2024 through 8/2/2024 I, for myself, and covenant not to sue Lions Camp and all claims including the negligolunteers and agents, resulting in per ut not limited to, participation in the	my heirs, personal represen at Teresita Pines, its officers ence of sonal injury, accidents or illn
Signature of Parent/Guardian o	f Minor Date	Signature of Partici	pant Date
minated regardless of he care take ge from 1) minor injuries such as s	en to avoid injuries. The cratches, bruises, and	activities carries with it certain inher e specific risks vary from one activity sprains 2) major injuries such as eye ophic injuries including paralysis and o	to another, but the risks ran injury or loss of sight, joint o
	e LCTP Rock Wall. I he	stand, and appreciate these and othereby assert that my participation is me all such risks.	
HARMLESS from any and all claims	, actions, suits, proced	MNIFY AND HOLD the Lions Camp at lures, costs, expenses, damages and l Rock Wall activities and to reimburse	iabilities, including attorney'
tended to be as broa and inclusive	as is permitted by the	hat the foregoing waiver and assump law of the State of California and tha ding, continue in full legal force and o	at if any portion thereof is he
and indemnity agr substantial rights, i freely and volunt	eement, fully understance of the second of t	ove read this waiver of liability, assumend its terms, and understand that I aue. I acknowledge that I am signing to y signature to be a complete and un the greatest extent allowed by law.	am giving up he agreement
Signature of Parent/Guardian of N	/linor Date	Signature of Participant Da	ate
Participant's Age (if minor)			Revised 6/2011



15501 San Fernando Mission Blvd., Suite 100 Mission Hills, CA 91346-9604 818-361-6400 Ext. 111 • 818-365-5523 fax kim@jaynolan.org www.jaynolancamp.org

2025 MEDICAL EXAMINATION FORM- PAGE 1

A LICENSED PHYSICIAN MUST COMPLETE THE MEDICAL EXAMINATION FORM.

A MEDICAL EXAMINATION MUST BE PERFORMED WITHIN A YEAR PRIOR TO CAMP ATTENDANCE.

PLEASE COMPLETE BOTH PAGES.

		amper inform									
Name:		Sex:	Age:		Birthdate:						
Diagnosis or Disability (if applicable):											
BP: Height:			Weight:								
Does Camper have a histo	ry of seizures?	Yes □ N	lo 🗆								
If yes, specific type:											
Frequency:		Leng									
Present Status: Date of last seizure:											
MEDICATIONS (To be administered at Camp)* If camper is taking herbal/homeopathic medications, vitamins, or over-the-counter medications, they also must be listed. If a psychiatrist prescribes medications, they must complete a form listing medications as well. Attach additional pages, if necessary. *Please Print Legibly											
Name of prescription medication, vitamins, homeopathic/herbal	Dosage	Purpose	Times to be administered (Camp mealtimes/bedtime listed):								
medications, over-the- counter medications			B-fast 8:30am	Lunch 12:30pm	Dinner 5:30pm	Bedtime 9:00pm	Other ?				
1.											
2.											
3.											
4.											
5.											
6.											
7.											
Health Care Providers at over-the-counter medicati medications for colds, alle aid. Are there any concern Yes □ No □ If yes, explain	ons as needed ergies, indigest	d, such as analgion, constipation	esics, tor , diarrhea	oical ointm , eye and ı	nents, de mouth ca	congestar	nts, and asic first				
X											
Signature of		- (OVER)			Date						





Camper's Name_

2025 MEDICAL EXAMINATION FORM – PAGE 2

DESCRIPTION OF JAY	NOLAN C	AMP FOR PI	HYSICIA	N'S REVIE	W				
Jay Nolan Camp is an inclusive sleep-a in the mountains of Wrightwood, CA. I the campground can be uneven in cert supervised (including Archery, Sports meet the needs of all children, encoura Staff/ On-site Health Care Provider will	The eleva ain areas & Games aging the	tion is appro . All activitie , Swimming ir participation	oximately es are no , Hiking, on to the	y 6,000 ft n-competi etc.). The best of t	and the terrain of itive and carefully y are designed to heir ability. Camp				
RECOMMENDATION	ONS AND	RESTRICTI	ONS AT	CAMP					
Treatment to be continued at camp									
Any medically prescribed meal plan or die	tary restric	ctions							
Description of any limitation or restrictions	s at camp_								
Additional information for health care staff	f at camp_								
HEALTH STATEMENT									
I hereby certify that the above camper to attend camp. The camper has no might endanger the health of other perception of:	evidence	of a skin r	ash or o	communic	able ailment that				
Signature of Physician	Date of Exam			Date of Form Completion					
Name of Physician	e of Physician's Address								
Name of Medical Agency if Camper attended	or Hospital	Telephone No. Fax N		Fax No.					